

城華人基督教會 Louisville Chinese Christian Church



作主門徒, 傳主福音 Be the Lord's Disciples, Share the Gospel

主日中英合堂崇拜: 早上九點四十五分 Bilingual Sunday Worship: 9:45am

主日中英分堂崇拜: 中文堂 9:45am: 英文堂 11:15am Separate Sunday Worship: Chinese: 9:45 am; English: 11:15am *每月第三周主日有早堂崇拜:早上八點三十分

*The third Sunday Early Worship: 8:30am

成人主日學: 主日早上十一點三十分 Adult Sunday School: 11:30am 兒童崇拜: 主日早上十一點三十分 Children Worship: Sunday 11:30am 禱告會: 周三晚上七點三十分 Prayer Meeting: Wednesday 7:30pm 青少年活動: 周五晚上七點三十分 Youth Activity: Friday 7:30pm 家庭團契: 周五晚上七點三十分 Family Fellowship: Friday 7:30pm

> 6120 Lovers Lane Louisville, KY 40291

> > **2**(502) 231-6113

Website: www.LouisvilleCCC.org

E-mail: LCCC6120@gmail.com



上週出席人數 Last Week's Attendance 主日崇拜 Sunday Worship 110 成人主日學 Adults Sunday School 42 Youth Sunday School 青少年主日學 15 幼童、嬰兒看顧 Toddler , Nursery 3 兒童崇拜 Children Worship 7 Children Sunday School 8 兒童主日學 Prayer Meeting (Wednesday) 禱告會(週三) 21 細胞小組團契 Cell Group Fellowship 14 Loving Family Fellowship 愛家團契 37 Youth Fellowship 青少年團契 0 2018 奉獻報告 Offering Report Annual Budget \$282,817.00 年度預算 November Budget 12 月預算 \$21,755.00 November Total Offering 12 月累積奉獻 \$4001.00 全年累積奉獻 **Total Offering** \$208,889.83 12/30/2019 下主日事奉人員 Next Week's Service Personnel

講員 Speaker 房正豪牧師 Pastor Steven Fang

傅小安弟兄 Xiaoan Fu 領會 Worship Leader 吳麗圓姊妹 Iris Howard 翻譯員 Interpreter 司琴 Pianist 蔡林孝澤弟兄 Austin Tsailin

邱清忠弟兄 Jack Chiu 領唱 Hymn Leader 招待、收奉獻人員 莫德陞弟兄 James Mok Usher & Offering 鄭秀婉姊妹 Elim Teh Collection Sandy Shoopman

高 飛 Sophie Gao

其他事奉人員 Other Service Personnel		
清潔及伙食 Cleaning & Cooking	01/11 週五團契	
今天清潔第四組: Michael Boykin	Friday night	
下次清潔第五組:	Fellowship	
1/6/2019 主日伙食:胡美恩姊妹 Meien Hu	Cell Group	

主 日 崇 拜 程 序 二零一八年十二月二十三日

序樂		靜默
	以讚美感恩來敬拜	
宣召	路加福音 2:17-18	領詩
讚美詩歌	153 奇妙聖嬰	領詩 / 會眾
	148 齊來,信主聖徒	
待降節	彌迦書 5:2-5a	陳琳、關欣
點燭儀式	點燃第四支蠟燭	
認罪禱告		司會
	以宣講來敬拜	
讀經	路加福音 1:30-33	司會
祝福、兒童離場		Michael Boykin
信息	你需要知道三件事	房正豪牧師
	以奉獻來敬拜	
回應詩歌	在神高天寶坐前	領詩 / 會眾
奉獻詩歌	Mary, Did You Know.	Adon and Austin
奉獻禱告		司會
	以肢體關懷來敬拜	
分享		邢嵘弟兄
歡迎/報告		司會
祝禱		房正豪牧師
詩歌	A Hallelujah Christmas	領詩 / 會眾
殿樂		默禱感恩

司 會	司 琴	翻譯員
蔡軍弟兄	Phillip Howard	梁國雄弟兄
領 唱	招待、收奉獻人員	
吳麗園姊妹 林朝志弟兄、柯黎莉姊妹 "恭你说弟兄,歉乖你妹妹		
	莫德陞弟兄、鄭秀婉姊妹	
音 响、投 影	邢嵘弟兄 及青少年志愿者	

ORDER OF WORSHIP December 23, 2018

Prelude	,	Meditation
WORSHIP TH	HROUGH PRAISE AND THAN	KSGIVING
Call to Worship	Luke 2:17-18	Hymn Leader
Hymns of Praise	153 What Child Is This	HL/Cong.
	148 O Come, All Ye Faithful	
Candle lighting	Micah 5:2-5a	Chen Lin
and Reading	Lighting the 4 st Candle	Guan Xin
Confession Prayer		Worship Leader
WOR	SHIP THROUGH PROCLAMA	ΓΙΟΝ
Scripture Reading	Luke 1:30-33	Worship Leader
Blessing & Dismissa	al of Children	Michael Boykin
Sermon	You need to know three things	Rev. Steven Fang
$\underline{\mathbf{W}}$	ORSHIP THROUGH OFFERING	<u> </u>
Responding Hymn	Before the Throne of God	HL/Cong.
	Above	
Offertory Hymn	Mary, Did You Know.	Adon and Austin
Offertory Prayer		Worship Leader
WORSHIP	THROUGH CARING AND FEL	LOWSHIP
Sharing		Rong Xing
Welcome/ Announce	ements	Worship Leader
Benediction		Rev. Steven Fang
Hymn	A Hallelujah Christmas	HL/Cong.
Postlude	•	Silent Meditation

Worship leader	<u>Pianist</u>	Interpreter
Jun Cai	Phillip Howard	Edward Leong
<u>Hymn Leader</u>	Usher/Collect Offering	
Iris Howard	ChaoZhi Lin 、Lily Ke	
IIIS HOWard	James Mok 、 Elim The	
Audio Visual	Rong Xing and Youth	

教會事工報告

- 1. 歡迎第一次來參加崇拜的新朋友,請新朋友午餐時在飯廳圓桌和牧師一起用餐,盼望有更多認識交流。
- 2. 感謝主,昨天我們教會有一個美好的「聖誕晚會」,大家一同 歡慶耶穌降生。
- 3. 12/29 本週六中午青少年聚餐(Pot-Luck), 歡迎回家青年們, 在劉東發弟兄家彼此交流。
- 4. 1/6/2019 牧師將分享"如何明白神帶領?"請邀請朋友參加,1/6 前請把主日學「門徒之道」第七課做好,同來追求學習。
- 5. 1/27/2019,1:30pm 主日下午有華人在美生活專題「報稅須知」講座,教會第二次特請 Kathle Shen, C. P. A. 專業來解說,請邀請對報稅有困擾的朋友來參加,假如有報稅問題事先告知劉東發弟兄收集。
- 6. 2/2/2019 星期六教會慶祝「中國新年」,吳麗園姊妹負責籌劃,請大家題供節目,有請為此事工代禱。
- 7. 請為外出旅行的弟兄姐妹,肢體有病痛的弟兄姐妹代禱。
- 8. 每日靈修:使徒行傳 5-9 章。

<u>背頌經文: 約翰一書4:19</u> **え 們 愛 , 因 為 神 先 愛 我 們** 。

Church Announcements

- 1. Welcome Friends joining us for the first time for worship. You're warmly welcomed and cordially invited for lunch after Sunday school. Please join the Pastor at the round table for fellowship.
- 2. Weekly prayer meeting is scheduled to be on every Wednesday at 7:30PM at Church. But due to coming holidays, the coming two prayer meetings on 12/19/2018 and 12/26/2018 will be cancelled.
- 3.On Dec. 29th 2018, noon, Brother Dongfa will host a potluck party for homecoming young adult at his home.
- 4.On Jan. 6th, 2019, Pastor Fang will share "How to understand the will of God?" This is an open lecture to all. Before class, Attendants are encouraged to complete the home work in chapter 7, Discipleship.
- 5.On Jan. 27th 2019, 1:30PM, Kathle Shen, CPA as a guest speaker for the second time will have a lecture on income tax at our church. This lecture is open to all. Attendants are welcome to send questions to Brother Dongfa in advance.
- 6.On Feb. 2nd 2019 (Saturday), our church will host a Chinese New Year celebration. Sister Iris Howard will help the planning of the event. Please pray for this service.
- 7. Please pray for brothers and sisters, who are travelling during the holiday season and those who are sick.
- 9. Daily Devotion: Acts Chapter 5-9.

Memory Verse: 1 John 4:19

We love because he first loved us.